

## COMMUNAUTE URBAINE DE BORDEAUX

---

### EXTRAIT DU REGISTRE DES DELIBERATIONS DU CONSEIL DE COMMUNAUTE

---

**Séance du 24 septembre 2004  
(convocation du 13 septembre 2004)**

Aujourd'hui Vendredi Vingt-Quatre Septembre Deux Mil Quatre à 09 Heures 30 le Conseil de la Communauté Urbaine de BORDEAUX s'est réuni, dans la salle de ses séances sous la présidence de Monsieur Alain JUPPE, Président de la Communauté Urbaine de BORDEAUX.

#### **ETAIENT PRESENTS :**

M. JUPPE Alain, M. BOBET Patrick, M. BRANA Pierre, M. BRON Jean-Charles, M. BROQUA Michel, M. CANIVENC René, Mme CARTRON Françoise, M. CAZABONNE Alain, M. CAZABONNE Didier, M. DAVID Alain, M. DUCHENE Michel, Mme EYSSAUTIER Odette, M. FAVROUL Jean-Pierre, Mme FAYET Véronique, M. FELTESSE Vincent, M. FREYGEFOND Ludovic, M. GELLE Thierry, M. GUICHARD Max, M. HOUDEBERT Henri, M. LABISTE Bernard, M. LAMAISON Serge, M. MARTIN Hugues, M. MERCIER Michel, M. PIERRE Maurice, M. PUJOL Patrick, M. SAINTE-MARIE Michel, M. SEUROT Bernard, M. TOUZEAU Jean, M. TURON Jean-Pierre, M. VALADE Jacques, M. ANZIANI Alain, M. BANAYAN Alexis, M. BANNEL Jean-Didier, M. BAUDRY Claude, M. BELIN Bernard, M. BELLOC Alain, M. BENOIT Jean-Jacques, M. BOCCHIO Claude, M. CANOVAS Bruno, Mme CARLE DE LA FAILLE Marie Claude, M. CARTI Michel, Mme CAZALET Anne-Marie, M. CAZENAVE Charles, M. CHAUSSET Gérard, M. CHAZEAU Jean, Mme COLLET-LEJUIF Sylvie, M. CORDOBA Aimé, Mme COUTANCEAU Emilie, M. COUTURIER Jean-Louis, Mme CURVALE Laure, M. DANE Michel, Mme DARCHE Michelle, Mme DE FRANCOIS Béatrice, Mme DELAUNAY Michèle, M. DELAUX Stéphan, Mme DESSERTINE Laurence, M. DOUGADOS Daniel, Mme DUBOURG-LAVROFF Sonia, M. DUCASSOU Dominique, Mme DUMONT Dominique, M. DUTIL Silvère, Mme FAORO Michèle, M. FEUGAS Jean-Claude, M. FLORIAN Nicolas, M. GUICHOUX Jacques, M. GUILLEMOTEAU Patrick, M. HERITIE Michel, M. HOURCQ Robert, M. HURMIC Pierre, Mme ISTE Michèle, M. JAULT Daniel, Mme JORDA-DEDIEU Carole, M. JOUVE Serge, M. JUNCA Bernard, Mme KEISER Anne-Marie, M. LABARDIN Michel, Mme LACUEY Conchita, Mme LIMOUZIN Michèle, M. LOTHaire Pierre, M. MANGON Jacques, M. MANSENCAL Alain, M. MAURIN Vincent, M. MERCHERZ Jean, M. MILLET Thierry, M. MONCASSIN Alain, Mme MOULIN-BOUDARD Martine, M. MOULINIER Maxime, M. NEUVILLE Michel, Mme NOEL Marie-Claude, M. POIGNONEC Michel, M. PONS Henri, Mme PUJO Colette, M. QUANCARD Joël, M. QUERON Robert, M. REBIERE André, M. REDON Michel, M. RESPAUD Jacques, M. SEGUREL Jean-Pierre, Mme TOUTON Elisabeth, Mme WALRYCK Anne.

#### **EXCUSES AYANT DONNE PROCURATION :**

M. BREILLAT Jacques à M. CAZABONNE Alain  
Mme. BRUNET Françoise à Mme. DARCHE Michelle  
Mme. CASTANET Anne à M. BOCCHIO Claude  
M. CASTEL Lucien à Mme. CARLE DE LA FAILLE Marie Claude  
M. CASTEX Régis à M. REBIERE André  
Mme. CONTE Marie-Josée à M. BROQUA Michel  
M. DAVID Jean-Louis à M. DELAUX Stéphan  
M. FAYET Guy à M. FLORIAN Nicolas  
M. FERILLOT Michel à M. BELIN Bernard  
M. GOURGUES Jean-Pierre à M. MERCIER Michel  
M. GRANET Michel à Mme. LIMOUZIN Michèle

Mme. LACUEY Conchita à M. COUTURIER Jean-Louis jusqu'à 10 H 30  
M. MAMERE Noël à M. DANE Michel  
Mme. PALVADEAU Chrystèle à M. PONS Henri  
Mme. PARCELIER Muriel à M. DUCHENE Michel  
M. ROUSSET Alain à M. HOUDEBERT Henri  
M. SARRAT Didier à M. GUICHARD Max  
M. SIMON Patrick à M. MARTIN Hugues  
M. SOUBIRAN Claude à M. SEUROT Bernard  
M. TAVART Jean-Michel à M. LABISTE Bernard  
Mme. VIGNE Elisabeth à Mme. TOUTON Elisabeth  
Mme WALRYCK Anne à M. DUCASSOU Dominique à partir de 11 heures

**LA SEANCE EST OUVERTE**

**Association Technique de l'Industrie Papetière - Organisation du 57ème  
Congrès de l'A.T.I.P. du 19 au 21 octobre 2004 à Bordeaux - Subvention de la  
Communauté Urbaine - Convention - Décision - Autorisation.**

Monsieur BRON présente le rapport suivant,

Mesdames, Messieurs

Le 57<sup>ème</sup> Congrès de l'Industrie Papetière se déroulera au Parc des Expositions de Bordeaux-Lac les 19, 20 et 21 Octobre 2004, dans la continuité des axes stratégiques définis en 2002 et avec une ambition renforcée pour être au plus près des préoccupations de toute la filière.

Le rendez-vous 2004 confirme la volonté de fédérer les hommes de production autour de leurs technologies et leurs problématiques industrielles, tout en favorisant les échanges sur les thèmes aussi divers que les spécificités des métiers papetiers, les axes de progrès ou la stabilisation des process.

Ainsi, les contacts permanents de l'A.T.I.P. avec les acteurs de la filière ont conduit les organisateurs de ce 57<sup>ème</sup> congrès au choix des thèmes de conférences suivants :

- *Mardi 19 octobre 2004* : « Gestion de l'eau et maîtrise des encrassements, facteurs clés pour la performance industrielle »
- *Mercredi 20 octobre 2004* : « Economies d'énergie : nouvelles solutions techniques pour la maîtrise de la consommation d'énergie – Axes de progrès »
- *Jeudi 21 octobre 2004* : « Amélioration de la productivité : innovations au service de la performance de la ligne de production »

Durant ces trois journées, la manifestation sera un lieu de rencontres et d'affaires offrant aux professionnels les réponses à leurs questionnements pour leur développement futur grâce à la présence de visiteurs étrangers -notamment d'Europe Latine- et à la concentration sur un lieu unique d'industriels, scientifiques, experts et utilisateurs.

L'ambition affichée de cette importante exposition commerciale est non seulement de développer l'image internationale des rendez-vous de l'A.T.I.P., grâce au partenariat avec les associations techniques européennes (Label EUCEPA), mais également d'attirer le maximum de visiteurs de tous horizons, facteur clé pour la vente d'espaces avec les principaux fournisseurs mondiaux de l'industrie papetière.

En outre, l'organisation d'un *Forum de l'Innovation* permettra aux innovations retenues de bénéficier d'une tribune de présentation ouverte à un large public d'experts et à la presse. Ces innovations seront d'ailleurs récompensées par les « *Trophées 2004 de l'innovation des technologies papetières* », qui seront l'occasion d'une cérémonie particulière le Mercredi 20 octobre après-midi.

Parallèlement, l'organisation d'un *Forum des Opérateurs* –initiée en 2002- sera reconduite. Ce forum s'appuiera, cette année, sur une enquête réalisée auprès d'opérateurs papetiers de la région Aquitaine qui a permis de révéler les réelles attentes des acteurs de la filière, leurs priorités et leurs interrogations. L'objectif fixé en 2004 est de doubler la fréquentation de ce forum en fidélisant les opérateurs venus en 2002 et en élargissant la zone de prospection à tout le territoire national et au nord de l'Espagne.

Enfin, durant ces trois journées, donneurs d'ordres et fournisseurs pourront se rencontrer autour de la *table tonde* « *Ressources forestières* », organisée par l'A.F.O.C.E.L. (Association Forêt Cellulose) ou bien au sein de *l'Espace GIE Maintenance et sécurité*, organisé pour favoriser les contacts avec le maximum de sous-traitants de la filière.

Notre établissement public est sollicité, pour le financement de l'organisation de cette manifestation, qui a lieu en alternance avec la Ville de Grenoble, aux côtés du Conseil Régional d'Aquitaine et du Conseil Général de la Gironde et avec le concours du Feder, à hauteur de 55.000 €, dans le cadre d'un budget prévisionnel de 355 900 € TT.C., répartis comme suit :

<b>Dépenses (T.T.C.)</b>		<b>Recettes (T.T.C.)</b>	
Communication –Promotion :	57.800 €	Exposition : commercialisation des stands (reversement du CEB) :	85.000 €
Programmes – Recueils conférences :	18.000 €	Inscriptions au 57 <sup>ème</sup> congrès :	70.000 €
Routage et frais d'expédition :	10.000 €	Soirée officielle (350 entrées payantes) :	29.050 €
Réceptions VIP – Echanges stands :	16.600 €	Publicité (programmes et catalogues de l'exposition) :	11.850 €
Organisation – Transports (*) :	163.500 €	Autres participations (forums) :	20.000 €
Logistique technique – Administration CEB :	40.000 €	Soutiens financiers publics : . Conseil Régional d'Aquitaine : . Conseil Général de la Gironde : . C.U.B. : . Feder :	35.000 € 35.000 € 35.000 € 35.000 €
Soirée officielle (450 personnes) :	42.000 €		
Trophées – Hôtesses – Catalogues :	8.000 €		
<b>TOTAL :</b>	<b>355 900 €</b>	<b>TOTAL :</b>	<b>355 900 €</b>

Compte tenu de la notoriété de cette manifestation et de ses retombées importantes, tant sur le plan économique qu'en terme de promotion et de rayonnement pour l'agglomération bordelaise, d'une part, et de l'ampleur du programme d'actions déployées cette année par les organisateurs pour parvenir à un niveau de manifestation comparable à l'édition grenobloise, d'autre part, la Communauté Urbaine pourrait décider de porter sa contribution à hauteur de 23.450 € (contre 22.333 € pour l'édition 2002), eu égard aux efforts marketing et de communication réalisés par l'A.T.I.P. pour inscrire cette 57<sup>ème</sup> édition parmi les grands rendez-vous de l'automne du Parc des Expositions.

Dans ces conditions, si tel est votre avis, il vous est proposé, Mesdames et Messieurs, de bien vouloir :

- **DECIDER** l'attribution d'une subvention d'un montant de 23.450 € à l'Association Technique de l'Industrie Papetière (A.T.I.P.) pour l'organisation de son 57ème Congrès qui se déroulera au Parc des Expositions de Bordeaux-Lac les 19, 20 et 21 octobre 2004,
- **AUTORISER** Monsieur le Président à signer la convention ci-annexée à intervenir en vue de régler, notamment, les modalités de versement de la subvention communautaire.

La dépense correspondante sera imputée au chapitre 65, article 6574, fonction 900 du budget de l'exercice en cours.

Les conclusions, mises aux voix, sont adoptées à l'unanimité.  
Fait et délibéré au siège de la Communauté Urbaine le 24 septembre 2004,

Pour expédition conforme,  
par délégation,  
le Vice -Président,

M. JEAN-CHARLES BRON

